THE HEBREW JOURNAL

דער אידישער זשורנאַל

THE HEBREW JOURNAL
PUBLISHED BY
JOURNAL PUBLICATIONS OF TORONTO LIMITED
N. FRIEDLAND, President
542 DUNDAS ST. WEST, Telephone Trinity 6830-6831
Subscription Rates: $6 PER YEAR $3.50 SIX MONTHS
Single Copy—3 cents
Entered as Second Class Mail Matter at C. P. O., Toronto, January 22nd, 1913
The Only Daily Jewish Newspaper in the Province of Ontario

קאַנאַדאַ אָפּפערט אַ סך פאַר אַרדנונג אויפ'ן תבואה מאַרק.

ניט אָבטענדיג וואָס מען קען ניט וויסען מיט וואָס די קאָנפערענץ, וועלכע ווערט יעצט אָפּגעהאַלטען אין לאָנדאָן, פון תבואה עקספּאָרטירענדע לענדער, וועט זיך ענדיגען, איז אָבער איין זאַך קלאָר, אַז קאַנאַדע קען ניט און טאָר ניט צושטימען צום אַמעריקאַנער פּלאַן.

די קאָנפערענץ, אין וועלכער עס באַטייליגען זיך עקה לענדער, און וועלכע איז איינגערופען געוואָרען אויף דער איניציאַטיווע פון דעם קאַנאַדער האַרקאָמישאָנער אין לאָנדאָן, דאַרף איינפירען אַרדנונג אין דעם ווייץ עקספּאָרט פון די אַגריקולטור לענדער.

ביי דער קאָנפערענץ זענען פאַראַן צוויי קאָנקרעטע פלענער. דער ערשטער איז, איינציפיהרען אַ קוואָטאַ אויפ'ן תבואה עקספּאָרט. דאָס הייסט, באַשטימען וויפיל לאַנד זאָל יערליך עקספּאָרטירען תבואה. און דער צווייטער פּלאַן איז, אַ קוואָטאַ זאָל איינגעפירט ווערען אויף דעם וויפיל לאַנד יעדער מדינה זאָל האָבען דאָס רעכט יערליך צו פאַרזייען. דאָס מיינט, אַז דורך דעם קאָנטראָל פון דער פּראָדוקציע וועט שוין כמילא דער עקספּאָרט קאָנטראָלירט ווערען.

דער לעצטער פּלאַן קומט פון דער אַמעריקאַנער דעלעגאַציע, אין דער ערשטער ווערט געשטיצט פון כמעט אַלע איבעריגע לענדער.

ביידע פּלענער האָבען מעלות און חסרונות. אָבער וואָס עס איז שייך קאַנאַדע, זענען ביידע פּלענער איין גרויסער חסרון. און אויב קאַנאַדע שטימט צו צום ערשטען פּלאַן, איז זי מקריב אַ סך פון אירע אינטערעסען פאַר'ן פרינציפּ פון איינפיהרען שלום אויפ'ן תבואה מאַרק.

באַטראַכט מען דעם ערשטען פּלאַן פון אַ קאַנאַדער שטאַנדפּונקט, איז קלאָר, אַז קאַנאַדע קען בלויז פאַרלירען. געוינען געוויס ניט.

אויב אַ קוואָטאַ ווערט איינגעפירט פאַר'ן עקספּאָרט, דאַן וועט עס הייסען, אַז קיין לאַנד קען מעהר ניט עקספּאָרטירען עס איז איר דערלויבט. אַ קוואָטאַ איז מעגליך גוט פאַר פּוילען, אַמעריקע, ראַטעך פאַרבאַנד און עהנליכע. אין די דאָזיגע לענדער האָט אַגריקולטור דערגרייכט אַ שטופּע, וועלכע וועט מיט איינינע קליינע אויסנאַמען ניט געענדערט ווערען. קאַנאַדע איז אָבער אַ פּיאָנערען לאַנד. קאַנאַדע איז אַ לאַנד פון אַגריקולטור, וועלכע האַלט זיך ערשט אין אָנטוויקלען. און אַ קוואָטאַ פאַר איר מיינט, אַז איר אַגריקולטור אַנטוויקלונג מוז אָפּגעשטעלט ווערען.

ערגער וועט נאָך זיין, אַז אַ גרעניץ זאָל באַשטימט ווערען וויפיל יעדעס לאַנד מעג פאַרזייען לויט דעם אַמעריקאַנער פּלאַן, ווייל דאָס מיינט איינפאַך, אַז די סוויזענער און טויזענדער לייַדיגע פּרוכטבאַרעס לאַנד אין קאַנאַדע, וועט פאַרבלייבען ניט קולטיווירט. אין בעסטען פאַל, אַ זעהר שוואַכער פּראָצענט פון אַנטוויקלונג. און פאַר אַ לאַנד ווי קאַנאַדע, וועלכעס איז קען מען זאָגען, אין די ערשטע שטופען פון אַנטוויקלונג און פאַנאַנדערבליהונג, וואָלט געמיינט אונטערהאַקען די וואָרצלען פון יניקה.

פון אַ געשעפטליכען שטאַנדפּונקט האָט קאַנאַדע אויך ניט וואָס צו געוויינען, און ניט נאָר ניט געוויינען, נאָר אַ סך פאַרלירען.

די צייט איז ניט ווייט, ווען דער אינטער־אימפּעריע האַנדעל וועט אַנטוויקעלט ווערען אויף אַ נאָר גרויסען מאַסשטאַב אין דער ענגלישער אימפּעריע, און ווען קאַנאַדע, דערלויבט אַנדערע לענדער צו עקספּאָרטירען תבואה אין די טיילען פון ענגלאַנד (אַלס־אימפּעריע), וואו זי קען האָבען נאָר אַ גרויסען פאַרצויג, מיינט איינפאַך, אַז זי גיט אַוועק אַ טייל פון איר מאַרק צו אַנדערע קאָנקורירענדע לענדער.

קאַנאַדע אָפּפערט מיט איר פאַרצויג דערמיט, וואָס זי שטימט צו צום פּלאַן פון אַ קוואָטאַ. זי אָפּפערט מיט אַ סך אוס איינצופירען אַרדנונג אויפ'ן תבואה מאַרק.

אַטאַווא קלינגט מיט סענסאַציעס

די מאַנאַטאַנע זיצונגען אין פעדעראַלען פּאַרלאַמענט זענען די וואָך איבערגעריסען געוואָרען מיט צוויי גרויסע סענזאַציעס און עס האַלט דער־ביי, אַז קאָמיטעס זאָלען באַשטימט ווערען.

די ערשטע סענזאַציע איז די באַשולדיגונג, וועלכע איז געמאַכט גע־מאַכט געוואָרען פון דעם פּראָגרעסיוון פירער, דעפּוטאַט גאַרדינער, וועלכע גען דער באַהאַנדלונג פאַוער קאָמפּאַניע, וועלכע בויט די עלעקטרישע סטאַנ־ציע אין באַהאַרנוא.

דער פיהרער פון דער פּראָגרעסיווער גרופּע אין פּאַרלאַמענט, האָט אין גאַנץ איינפאַכע אַוועקגעגעבען אַ סך וואָסער פון סט. לאָורענס ריווער פאַר די פּרייוואַטע אינטערעסען פון דער קאָמפּאַניע. און אַז אַ ליבעראַלער סענ־טאָר האָט געמאַכט אַרום 30 מיליאָן דאָלאַר פון דער דערמאָנטער קאָמפּאַניע פאַר די קאָנצעסיעס, וועלכע זי האָט באַקומען.

האָנאָרייבעל גאַרדינער האָט אויך געגעבען אָנצוהערען, אַז געוויסע ריכטער אין מאָנטרעאָל האָבען געגעבען אַ פּאַרצוג דער באַהאַרנוא קאָמפּאַ־ניע אין דעם פּראָצעס געגען אַ קאָנקורירענדער קאָמפּאַניע.

אויף דער דאָזיגער באַשולדיגונג האָט פּרעמיער בענעט געענטפערט, אַז די רעגיערונג איז גרייט צו באַשטימען אַ קאָמיסיע, וועלכע זאָל אונטער־זוכען די קאָנצעסיעס. וועלכע די קאָמפּאַניע האָט באַקומען פון דער פעדע־ראַלער רעגיערונג און אויך פון דער פּראָווינציעלער קוויבעקער רעגיערונג.

דער פּאַרלאַמענט איז נאָך צו זיך ניט געקומען פון דער דערמאָנטער סענזאַציע. און דער געוויזענער פּאַסט־מאַסטער דזשענעראַל פון דער גע־וועזענער קינג רעגיערונג, האָנאָרייבעל פ. וועניאָט איז אַרויסגעקומען מיט באַשולדיגונגען געגען פּראָווינציעלע בעאַמטע אין ניו־בראַנזוויק, אַז זיי האָ־בען זיך באַצוג מיט "פאַטראָנאַזש". מיט באַשטימען אַרבייט פון דעם פאָנד וועלכען די פעדעראַלע רעגיערונג האָט ביי דער ספּעציעלער סעסיע באַ־שטימט צו פאַרלייכטערען אַרבייטסלאָזיגקייט אין לאַנד.

דער געוויזענער גענעראַלער פּאָסט־מאַסטער האָט געפאָדערט, אַז דער פּאַרלאַמענט זאָל באַשטימען אַ קאָמיסיע, וועלכע זאָל אונטערזוכען ווי אַזוי דאָס געלט איז אויסגענוצט געוואָרען, און וועלכע בעאַמטע זענען אָנ־געשטעלט געוואָרען, און וועלכע געהאַלטען זיי האָבען באַקומען.

עס איז מעגליך, אַז אויך וועגען דעם וועט אַ קאָמיסיע באַשטימט ווערען.

קאָמיסיעס קאָסטען טאַקע געלט. דאָס פאָלק באַצאָלט דערפאַר, אָבער עס ברענגט געוויסע נוצען. די נוצען פון דעם וועלען זיין די, וואָס רעגיע־רונגען וועלען ניט וואָגען צו טאָן זאַכען, וועלכע זענען געגען דעם פאָלק'ס אינטערעסען.

די קומענדע וועלט אויסשטעלונג אין שיקאַגאָ

אַ יאָרהונדערט פון וויסענ־שאַפטליכען פּראָגרעס, און אויף ווי ווייט עס האָט אָנ־געריהרט דעם מענשליכען לעבען, וועט געוויזען ווערען דורך אַ רייהע אויסשטעלונ־גען.

אין יאָהר 1833 איז שיקאַגאָ געווען אַ קליינע גרענעץ־דערפעל, און איז אין איצט די גרעסטע שטאָדט אויף דער וועלט. שיקאַגאָ לאַדט איצט איין אַלע לענדער צו איהר וועלט אויסשטעלונג, וואו עס וועט געוויזען ווערען וואָס די וועלט האָט דורכגעמאַכט אין די לעצטע הונדערט יאָהר, צו דער געלעגענהייט פון איהר הונדערט יאָהריגען געבורטסטאָג, וואָס וועט אויספאַלען אין צוויי יאָהר אַרום, אין 1933.

צו דער געלעגענהייט וואָס די איינ־וואוינער פון אַ קליין דערפעל אויפ'ן ברעג פון לעיק מישיגען האָבען געפראָגען אַ טשאַרטער זיך אָנצורופען אַ דאָרף, וועט אַז צוויי יאָהר אַרום פאָרקומען אַ גרויסע וועלט אויסשטעלונג. דאָס איז דער הונ־דערט יאָהריגער געבורטסטאָג פון שיקאַ־גאָ, היינט די דריטע גרעסטע שטאָדט אויף דער וועלט. און ווייל די לעצטע הונדערט יאָהר זענען געווען פון אומגע־הייערען פּראָגרעס אין דער געשיכטע פון דער מענשהייט, וועט די וועלט אויסשטע־לונג טראָגען דעם נאָמען „יאָהרהונ־דערט פון מענשליכען פּראָגרעס". עס וועט דאָרט געפּרוּוווט ווערען צו באַווייזען צו די געסט פון דער גאַנצער וועלט, די באַדייטונג פון די וויסענשאַפטליכע ערפינדונגען, און אויף ווי ווייט דאָס מענשליכע לעבען, אינדוסטריע און מענש־ליכע געוואוינהייטען זענען באַאיינפלוסט געוואָרען דורך זיי און געענדערט געוואָ־רען דורך זיי.

צו באַווייזען די פרעפּטען וועלכע קאָנטראָלירען אונזער מאָדערנעם לעבען, וועלען אָרגאַניזירט ווערען באַזונדערע אויסשטעלונגען. איין אויסשטעלונג פון „רייגער וויסענשאַפט", און אַ צווייטער פון אָנגעוועגדטער פּראַקטישער וויסענ־שאַפט, וועלכע וועט באַווייזען ווי וויסענ־שאַפטליכע ערפינדונגען זענען באַנוצט געוואָרען פאַר ריין פּראַקטישע צוועקען. אַ דריטע אויסשטעלונג וועט באַווייזען די סאַציאַלע ענדערונגען און די ענטשטע־הונגען פּראָבלעמען אין אונזער לעבען, אַ דאַנק דער אָנווענדונג פון וויסענשאַפט אין דער אינדוסטריע, טראַנספּאָרטאַציע און אַגריקולטור. עס וועלען זיין באַזונ־דערע אויסשטעלונגען פון סאַציאַלער ווי־סענשאַפט, פון קונסט און פון אַרכיטעק־טור; די טראַנספּאָרטאַציע געביידע אַליין, די גרעסטע פון אַלע געפּלאַנטע גע־ביידען, וועט באַדעקען אַ שטח פון אַן ערך אַכט אַקער לאַנד.

די פעדעראַלע רעגירונג און כמעט אַלע באַזונדערע שטאַטען וועלען אַנטייל נעהמען דורך אַראַנזשירען אויסשטעלונ־גען. די פעדעראַלע רעגירונג וועט מן הסתם באַשטימען אַ פּאָר מיליאָן דאָלאַר פאַר דעם צוועק, און עהנליכעס ווערט ע־ווארטעט פון אַ רייהע שטאַטען.

לויט אַ באַשטימונג פון קאָנגרעס, האָט דער פּרעזידענט אַרויסגעשיקט איינ־לאַדונגען צו אַלע אויסלענדישע רעגירונ־גען אַנטייל צו נעהמען אין דער אויס־שטעלונג.

איינע פון די אינטערעסאַנטסטע זאַ־כען צו וועלכע די אויסלענדישע רעגירונ־גען זענען איינגעלאַדען געוואָרען צו טאָן, איז אויפצובויען אַ רייהע דערפער אין די באַטרעפענדע לענדער, מיט דער כאַראַק־טער־ריסטישער נאַציאָנאַלער אַטמאָספערע פון יעדען באַזונדערען לאַנד. אַ טייל פון דער אויסשטעלונג וועט אָנגערופען ווערען „אַלט־אייראָפּאַ". אין די רעפּראָדוצירטע דערפער פון דער אַלטער היים וועט ניט נאָר געוויזען ווערען דער שטייגער לעבען פון דער אַלטער היים, נאָר עס וועלען אויך געוויזען ווערען די היימישע קונס־טען און היימישע מלאכות פון די באַ־טרעפענדע לענדער.

די נאַציעס וואָס וועלען אַנטייל נעה־מען וועלען קריגען. די געלעגענהייט צו האָבען איינענע פּאַוויליאָנען אין דער נאַכ־בארשאַפט פון דער אַמעריקאַנער רעגי־רונג געבייטע.

דער פּלאַן פון דער אויסשטעלונג, וועלכע פאַרנעהמט אַ שטח פון אַן ערך 700 אַקער פאַרק לאַנד, איז ביים בדעג פון לעיק מישיגען, נאָהענט צום צענטער פון שיקאַגאָ. דאָרט געפינט זיך אויך דער אַדלער פּלענעטאָריום און דער גרויסער סטאַדיום וואָס טראָגט דעם נאָמען „סאָל־דזשער פיעלד", וואו עס קאָנען זיך אויס־זעצען הונדערט טויזענט מענשען. ביי די טויערען פון דער אויסשטעלונג גע־פינט זיך דער פיעלד מוזעאום פון נאַ־טור געשיכטע און אויך דער שעדד אקוואַ־ריום. איינינע בלאָק ווייטער געפינט זיך דער אָרט אינסטיטוט אָף שיקאַגאָ.

אין דער פריה, האָבען מיר דאָ בעסומען מיטגעטיילט פון לאָנדאָן אַז עס איז שוין פאָרגעקומען די ערשטע פאַרהאַנדלונג צווישען דער „ענ־גלישער רעגיערונג מיט דער "אידישער אַגענץ". וכנוגע די ווייטערע פאַרהאַנד־לונגען — ווערט געזאָגט אין יענער מעל־דונג, זיינען זיי אָפּגעלעגט געוואָרען אויף עטליכע טעג, ביז עס וועט אָנקומען פון ירושלים די אַנטוואָרט פון דעם אַראַבישען צד, מיט וועלכע עס פיהרט די אונטער־האַנדלונג סער דזשאָהן טשענסלאָר, דער אָנגלישער הויך קאָמיסאַר פון ארץ ישראל...

אַזוי מעלדעט אונז אין אַ קלאָהרער שפּראַך פון לאָנדאָן די אידישע טעלע־גראַפען אַגענטור. קומט אָבער צוגעהן די אַראַבישע עקזעקוטיווע און זי פּובלי־קירט אַן אָפיציעלען קאָמוניקאַט. אין וועלכען זי לייקענט אָפּ שטיין און ביין די גאַנצע געשיכטע. ניט זיי האָבען גע־פיהרט אונטערהאַנדלונגען, און ניט זיי וועלען פיהרען אונטערהאַנדלונגען מיט דער רעגיערונג, סיידען אַז מען וועט זיי פאַראויס צוזאָגען אַז מען וועט זיי נאָכ־געבען אַלע פּונקטען פון זייער מעמאָ־ראַנדום, וועלכען זיי האָבען לעצטענס איבערגעגעבען אין די הענט פון סער טשענסלאָר.

די "אַל פּאַלעסטין" וועלכע ברענגט צוגלייך מיט אַלע אַנדערע אַראַבישע ציי־טונגען דעם דאָזיגען קאָמוניקאַט. מאַכט דאַביי אַ קלוגע באַמערקונג פון אַ "קניפּ מיט אַ שליינע".

— לאָמיך — זאָגט די ציטונג — אַוועקלעגען אין אַ זייט דאָס וואָרט "אונ־טערהאַנדלונגען". וועלען מיר אַליין פאַרשטעהן אַז נאָלאָם אַזוי זיך דורכשמו־עסען מיט אונזער גוטען פריינד סער טשענסלאָר, איז אַפשר באַמת נאָרניס אַזאַ גרויסע עבירה...

די קליקע פון דעם ירושלימער מופ־טי האָט לעצטענס בעקומען אַ נייעם פאַ־ליטישען ענין. אַרום וועלכען זי קאָכען זיך איצטער.

פון טריפּאָליטאַניען, וואָס נעהערט צו איטאַליען, האָבען זיי בעקומען ידיעות באשר בכן די איטאַליענער האָבען גע־זאָלט דאָרטען מאַכען מורא'דיגע שחיטות אויף דער אַרטיגער מוסולמאַנישער באַ־פעלקערונג. יונג און אַלט, פרויען און קינ־דער זאָלען דאָרטען האָבען געפאַלען אונ־טער דעם מעסער פון די הערשענדע אי־טאַליענער.

הכלל דער ירושלימער מופטי האָט זיך גענומען צו דער אַרבייט. ער האָט איינפאַך גענומען קאָפּירען אַלע אידישע בעקאַנטע "פעולות" נאָך די אַראַבישע שחיטות אין חברון און אין צפת.

קודם כל האָט ער אויסגערופען אַ "תענית צבור". און האָט גערופען אַלע דער טומעל אין אַראַבישען לאַנדער. — רוצחים פון חברון ריידען וועגען יושר און מענשליכקייט. — צו זענען די אַרעסטירטע מערדער טאַקי די שולדיגע אין דעם יאַזשורער מאָרד. — פון דער ספּאָרט באַוועגונג. פערציג יעהריגער יובילעאום פון רחובות.

(פון אונזער תל־אביב'ער קאָרעספּאָנדענט)
י. ל. וואָלמאַן

וואָס איך הער און זעה אין א"י

היינטיגע זונטאָג אין דער פריה, האָבען מיר דאָ בעסומען מיטגעטיילט פון לאָנדאָן אַז עס איז שוין פאָרגעקומען די ערשטע פאַרהאַנדלונג צווישען דער „ענ־גלישער רעגיערונג מיט דער "אידישער אַגענץ". וכנוגע די ווייטערע פאַרהאַנד־לונגען — ווערט געזאָגט אין יענער מעל־דונג, זיינען זיי אָפּגעלעגט געוואָרען אויף עטליכע טעג, ביז עס וועט אָנקומען פון ירושלים די אַנטוואָרט פון דעם אַראַבישען צד, מיט וועלכע עס פיהרט די אונטער־האַנדלונג סער דזשאָהן טשענסלאָר, דער אָנגלישער הויך קאָמיסאַר פון ארץ ישראל...

אַזוי מעלדעט אונז אין אַ קלאָהרער שפּראַך פון לאָנדאָן די אידישע טעלע־גראַפען אַגענטור. קומט אָבער צוגעהן די אַראַבישע עקזעקוטיווע און זי פּובלי־קירט אַן אָפיציעלען קאָמוניקאַט. אין וועלכען זי לייקענט אָפּ שטיין און ביין די גאַנצע געשיכטע. ניט זיי האָבען גע־פיהרט אונטערהאַנדלונגען, און ניט זיי וועלען פיהרען אונטערהאַנדלונגען מיט דער רעגיערונג, סיידען אַז מען וועט זיי פאַראויס צוזאָגען אַז מען וועט זיי נאָכ־געבען אַלע פּונקטען פון זייער מעמאָ־ראַנדום, וועלכען זיי האָבען לעצטענס איבערגעגעבען אין די הענט פון סער טשענסלאָר.

די "אַל פּאַלעסטין" וועלכע ברענגט צוגלייך מיט אַלע אַנדערע אַראַבישע ציי־טונגען דעם דאָזיגען קאָמוניקאַט. מאַכט דאַביי אַ קלוגע באַמערקונג פון אַ "קניפּ מיט אַ שליינע".

— לאָמיך — זאָגט די ציטונג — אַוועקלעגען אין אַ זייט דאָס וואָרט "אונ־טערהאַנדלונגען". וועלען מיר אַליין פאַרשטעהן אַז נאָלאָם אַזוי זיך דורכשמו־עסען מיט אונזער גוטען פריינד סער טשענסלאָר, איז אַפשר באַמת נאָרניס אַזאַ גרויסע עבירה...

די קליקע פון דעם ירושלימער מופ־טי האָט לעצטענס בעקומען אַ נייעם פאַ־ליטישען ענין. אַרום וועלכען זי קאָכען זיך איצטער.

פון טריפּאָליטאַניען, וואָס געהערט צו איטאַליען, האָבען זיי בעקומען ידיעות באשר בכן די איטאַליענער האָבען גע־זאָלט דאָרטען מאַכען מורא'דיגע שחיטות אויף דער אַרטיגער מוסולמאַנישער באַ־פעלקערונג. יונג און אַלט, פרויען און קינ־דער זאָלען דאָרטען האָבען געפאַלען אונ־טער דעם מעסער פון די הערשענדע אי־טאַליענער.

הכלל דער ירושלימער מופטי האָט זיך גענומען צו דער אַרבייט. ער האָט איינפאַך גענומען קאָפּירען אַלע אידישע בעקאַנטע "פעולות" נאָך די אַראַבישע שחיטות אין חברון און אין צפת.

קודם כל האָט ער אויסגערופען אַ "תענית צבור". און האָט גערופען אַלע דער טומעל אין אַראַבישען לאַנדער. — רוצחים פון חברון ריידען וועגען יושר און מענשליכקייט. — צו זענען די אַרעסטירטע מערדער טאַקי די שולדיגע אין דעם יאַזשורער מאָרד. — פון דער ספּאָרט באַוועגונג. פערציג יעהריגער יובילעאום פון רחובות.

גלויביגע אינ'ם אמאר מעטשעט, וואו מען האָט גלייענט דעם "קוראַן" און מען האָט "מזכיר נשמות" געווען די הייליגע גע־פאַלענע' פון די הענד פון די "איטאַליע־נישע פּראַים"...

שפּעטער האָט זיך אָנגעהויבען אַ געשיכטע מיט פּראָטעסטען.

מען האָט אויסגעוועהלט אַ דעלעגאַ־ציע פון דער אַראַבישער עקזעקוטיווע, מיט'ן אַלטען מוסא קאַרזים הוסייני אין דער שפּיץ. און מען האָט זיי געשיקט צו אַלע קאָנסולען מיט פּראָטעסטען געגען דער "באַרבאַרישער" איטאַליען. נאָר לויי־דער האָט קיין איינער פון די קאָנסולען ניט געוואָלט אַליין אָננעהמען די "חשובע דעלעגאַציע". און זייערע פּראָטעסטען זע־נען איבערגעגעבען געוואָרען אין די הענט פון די קאָנסולאַט־בעאַמטע. אָדער אין די הענט פון דעם "קאַוואָס" (אַ "וואַזשני" פון קאָנסול). אומעטום האָט מען זיי גע־ענטפערט דאָס דער קאָנסול איז נישטאָ אין דער היים.

ביים איטאַליענישען קאָנסול האָבען זיי געוואָלט עפּעס אויפהויבען אַ נעפּילי־דער. נאָר דערוועהענדיג די צוגעגרייטע אַבטיילונג פּאָליציאַנטען, האָבען זיי גלייך אַראָפּגעלאָזט פון הויכען טאָן, און זיי האָבען נאָכ־ענדיג אַ געפּלאָנטען אַ פּראָטעסט ברעף אין די הענט פון דעם קאַוואָס...

נור אויף איין פּלאַץ איז די דעלעגאַ־ציע יאָ פייערליך געוואָרען אויפגענומען. און דאָס איז ביי דער פּאָלעסטינישער רע־גיערונג. מר. יאַנג דער צוליף פון סער טשענסלאָר, האָט ביי זיי איינגענהענדיג אָפּגענומען דעם פּראָטעסט־ברעף צוזאָג־נענדיג איהם איבערצוגעבען אין די הענט פון סער טשענסלאָר...

דאָס אינטערעסאַנטסטע איז, דאָס אויך די אַראַבער פון חברון האָבען אַרויסגעגעבען אַ נעגאַ־טיווע ענין, אַרום וועלכען זי קאָכען זיך איצטער.

פון אַלע דאָזיגע דאָרטיגע אַראַבישע פּאַרטיען, האָבען זיי אַרויסגעגעבען אַ אָפיציעלע אַנטוואָרט אויף דעם אַנגעהויבענעם פּראָטעסט־ברעף, אַז זיי האָבען אַלע אַנטוואָרטן אויף אַלע פראגן אין אַ אַנדערע צייט אַרויסגעגעבען אַ אָפיציעלע אַנטוואָרט